

ОТЗЫВ

на автореферат диссертации Натпит Айдысмаа Андреевны «Моделирование фрагмента ментального лексикона тувинско-русских билингвов, проживающих на территории Республики Тыва (опыт экспериментального исследования на материале употребительной лексики)», представленной на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-составительная лингвистика (филологические науки), (Кемерово, 2024)

Исследование и выявление проблем взаимовлияния и взаимодействия разных языков и культур, и соответственно различных этнических сознаний, является приоритетной задачей современной лингвистики. Сложными и малоизученными остаются вопросы, связанные с особенностями языкового сознания билингвальной языковой личности, в частности, выявлением психо- и нейролингвистических особенностей, моделированием ассоциативного профиля, ментального лексикона. Поэтому актуальность и востребованность диссертационного исследования А.А. Натпит, посвященной психолингвистическому анализу языкового сознания современных тувинско-русских билингвов не вызывает сомнений.

Автореферат диссертации позволяет судить о том, что исследование обладает новизной, а его результаты – научной значимостью. Впервые А.А. Натпит экспериментально выявлен список слов тувинского языка из ядра употребительной лексики, а также ряд слов русского языка, использующихся в речи на тувинском тувинско-русскими билингвами в ситуации повседневной коммуникации. Соискателем дана попытка отобразить фрагмент ментального лексикона тувинско-русского билингва. Несомненным достоинством работы является комплексный социо- и психолингвистический подход к изучению языкового сознания. Соискателем на основе ассоциативного эксперимента выявлены факторы, формирующие основные фрагменты языкового сознания билингвальной личности, дан анализ психолингвистических параметров слов, входящих в ментальный лексикон языкового сознания тувинцев-билингвов, приведены количественные показатели, позволяющие определить место конкретного слова в структуре языкового сознания. Важно, что диссертант развивает теорию языкового сознания на примере понятия «ментальный лексикон».

На наш взгляд, автореферат и публикации по теме диссертации подтверждают, что исследование А.А. Натпит основывается на достоверном фактическом материале, валидных методах исследования, выводы автора обоснованы, непротиворечивы, подкреплены теоретическим и практическим материалом. Полученные результаты представляются интересными и перспективными, имеют практическую ценность для разработки различных тестов и упражнений, направленных на выявление системных нарушений речи, для выработки стимульного материала при создании ассоциативного словаря тувинского языка.

К сожалению, объем автореферата, не дает возможность более детально познакомиться с проведенным исследованием, в частности, хотелось бы более подробно ознакомиться с характером выборки, а также с типом вопросов, включенных в опросник (с. 5). В частности, был ли в нем вопрос о языковой лояльности респондентов, выявлялась ли и учитывались ли при анализе данных степень языковой компетенции респондентов во владении тувинским и русским языками? Выявлялись ли какие-либо корреляционные связи при моделировании фрагмента ментального лексикона тувинцев-билингвов с возрастными, профессиональными характеристиками респондентов? На каком языке (тувинском или русском) проводился Эксперимент II (с. 13), чем это обусловлено? Вызывает вопросы также наличие в ядре и околовядерной зоне (с. 23) «нестандартных» русских слов (*ноутбук, перец, огурец, помидор, флешка, фонарь* и др.), очевидно, по причине того, что на результаты могли повлиять внешние условия проведения эксперимента (ограничения, связанные с ковидом, онлайн-опрос), возрастные и профессиональные характеристики респондентов. В

целом хотелось бы отметить, что слова, отражающие фрагмент ментального лексикона тувинцев-билингвов, все же отражают специфику двуязычной тувинской молодежи, вероятно, проживающей в городской среде и достаточно хорошо владеющей русским языком, но не характерны для большинства тувинско-русских билингвов, проживающих в Республике Тыва.

Несмотря на все эти замечания и вопросы, очевидно, что данная работа представляет интерес не только для лингвистов, но и для психологов, дефектологов, культурологов. В целом диссертационное исследование Натпит Айдысмаа Андреевны соответствует требованиям ВАК, предъявляемым к подобного рода работам, а его автор заслуживает присуждения искомой степени кандидата наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика (филологические науки).

Кандидат филологических наук (10.02.19. Теория языка),
научный сотрудник отдела языкоznания Федерального государственного
бюджетного учреждения науки Институт монголоведения,
буддологии и тибетологии Сибирского отделения
Российской академии наук

20.03.2023 г.

Цыбенова Чечек Сергеевна



Контактная информация: Федеральное государственное бюджетное учреждение науки Институт монголоведения, буддологии и тибетологии Сибирского отделения Российской академии наук (ИМБТ СО РАН), 670047, г. Улан-Удэ, Республика Бурятия, ул. Сахьяновой, 6

Тел.: 8 (3012)43-35-51

e-mail: tschechek@mail.ru

официальный сайт организации: <https://imbt.ru>

Против включения персональных данных, заключенных в отзыве, в документы, связанные с защитой указанной диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.